A BIZOTTSÁG 2006/53/EK IRÁNYELVE

(2006. június 7.)

a 90/642/EGK tanácsi irányelvnek a fenbutatin-oxid, a fenhexamid, a ciazofamid, a linuron, a triadimefon/triadimenol, a pimetrozin, és a piraklosztrobin legmagasabb megengedett szermaradványszintjei tekintetében történő módosításáról

(EGT vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az egyes növényi eredetű termékekben – többek között a gyümölcsökben és zöldségekben –, illetve azok felületén található peszticid-szermaradványok megengedett legmagasabb mértékének meghatározásáról szóló, 1990. november 27-i 90/642/EGK tanácsi irányelvre [1] és különösen annak 7. cikkére,

tekintettel a növényvédő szerek forgalomba hozataláról szól, 1991. július 15-i 91/414/EGK tanácsi irányelvre [2] és különösen annak 4. cikke (1) bekezdésének f) pontjára,

mivel:

(1) A 91/414/EGK irányelvvel összhangban az egyes növényi kultúrák esetében használandó növényvédő szerek engedélyezése a tagállamok felelőssége. Az engedélyezéseknek az emberi és állati egészségre és a környezetre gyakorolt hatások értékelésén kell alapulnia. Az ilyen értékelések során figyelembe veendő elemek között szerepel a szerrel foglalkozók és a környezetben lévők terhelése, a talajra, a vízi és légi környezetre gyakorolt hatás, valamint a kezelt növényi kultúrákon lévő szermaradványok elfogyasztása révén az emberekre és az állatokra gyakorolt hatás.

(2) A legmagasabb megengedett szermaradványszintek (MRL-ek) a növények hatékony védelméhez szükséges minimális peszticidmennyiségeket tükrözik, amelyeket olyan módon alkalmaznak, hogy a szermaradvány mennyisége a lehető legkisebb és toxikológiailag elfogadható legyen, különösen a becsült étrendi bevitel szempontjából.

(3) A 90/642/EGK irányelv hatálya alá tartozó peszticidekre vonatkozó legmagasabb megengedett szermaradványszinteket folyamatosan felül kell vizsgálni és azok módosíthatók az újabb vagy a megváltozott felhasználások figyelembevétele érdekében. A Bizottság a fenbutatin-oxid, a fenhexamid, a ciazofamid, a linuron, a triadimefon/triadimenol, a pimetrozin és a piraklosztrobin tekintetében új vagy megváltozott felhasználásról kapott tájékoztatást.

(4) Megtörtént a fogyasztók e peszticidek élelmiszer-ipari termékekben való előfordulásából eredő, élethosszig tartó terhelésének felmérése és értékelése a közösségi eljárásokkal és gyakorlatokkal összhangban, figyelembe véve az Egészségügyi Világszervezet által közzétett iránymutatásokat [3]. A felmérés és értékelés alapján ezekre a peszticidekre a legmagasabb megengedett szermaradványszintet úgy kell megállapítani, hogy ne fordulhasson elő az elfogadható napi bevitel túllépése.

(5) A pimetrozin, a linuron, a triadimenol, a piraklosztrobin és a fenbutatin-oxid esetében, amelyekre létezik akut referenciadózis (ARfD), megtörtént a fogyasztók e peszticidek élelmiszer-ipari termékekben való előfordulásából eredő akut terhelésének felmérése és értékelése a közösségi eljárásokkal és gyakorlatokkal összhangban, figyelembe véve az Egészségügyi Világszervezet által közzétett iránymutatásokat. Figyelembe vették a növények tudományos bizottságának szakvéleményeit, különösen a peszticidekkel kezelt növények fogyasztóinak védelmére vonatkozó tanácsokat és ajánlásokat [4]. A pimetrozin, a linuron, a triadimenol, a piraklosztrobin és a fenbutatin-oxid bevitelének felmérése alapján erre az öt peszticidre a legmagasabb megengedett szermaradványszintet úgy kell megállapítani, hogy ne fordulhasson elő az akut referenciadózis túllépése. A többi anyag esetében a rendelkezésre álló információk értékelése azt mutatta, hogy nincs szükség akut referenciadózis megállapítására, és ezért nem szükséges rövid távú értékelés.

(6) Az MRL-ek az analitikailag kimutatható legkisebb értéken kerülnek rögzítésre abban az esetben, ha a növényvédő szerek engedélyezett felhasználása nem eredményezi a peszticid-szermaradvány kimutatható mértékét az élelmiszer-ipari termékben vagy annak felszínén, illetve ha azok használata nem engedélyezett, vagy ha a tagállamok által engedélyezett felhasználást nem támasztják alá a szükséges adatok, vagy ha a harmadik országokban történő használat a Közösség piacán forgalomba hozható élelmiszerekben vagy azok felületén a szermaradványokat eredményez és ezt nem támasztják alá a szükséges adatok.

---

[1] HL L 350., 1990.12.14., 71. o. A legutóbb a 2006/30/EK bizottsági irányelvvel (HL L 75., 2006.3.14., 7. o.) módosított irányelv.

[2] HL L 230., 1991.8.19., 1. o. A legutóbb a 2006/45/EK bizottsági irányelvvel (HL L 130., 2006.5.18., 27. o.) módosított irányelv.

[3] A peszticid-szermaradványok étrendi felvételét előre jelző irányelvek (átdolgozva), készült a GEMS/Élelmiszerprogram keretében, együttműködve a peszticid-szermaradványok codex bizottságával, kiadta az Egészségügyi Világszervezet 1997-ben (WHO/FSF/FOS/97.7).

[4] A 86/362/EGK, a 86/363/EGK és a 90/642/EGK tanácsi irányelvek mellékleteinek módosításával kapcsolatos kérdéseket tárgyaló szakvélemény (a növények tudományos bizottsága által előadott szakvélemény, 1998. július 14.). A gyümölcsökben és zöldségekben előforduló különféle peszticid-szermaradványokról szóló szakvélemény (a növények tudományos bizottsága által előadott szakvélemény, 1998. július 14.).
http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/scp/outcome_ppp_en.html

(7) Indokolt ezért ezekre a peszticidekre új MRL értékeket megállapítani.

(8) Az ideiglenes MRL-ek közösségi szintű megállapítása vagy módosítása nem akadályozza a tagállamokat abban, hogy a 91/414/EGK irányelv 4. cikke (1) bekezdésének f) pontjával és VI. mellékletével összhangban a fenhexamidra, a ciazofamidra, a linuronra, a pimetrozinra és a piraklosztrobinra ideiglenesen legmagasabb megengedett szermaradványszintet határozzanak meg. Egy négyéves időszak elegendőnek tűnik ezen anyagok további felhasználásának engedélyezésére. Az ideiglenes közösségi MRL ez után véglegessé válik.

(9) Ezért a 90/642/EGK irányelvet ennek megfelelően módosítani kell.

(10) Az ebben az irányelvben előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 90/642/EGK irányelv I. melléklete a „2. Friss vagy nyers, fagyasztott vagy szárított zöldségek, v. Leveles zöldségek és friss fűszernövények, a) Salátafélék” kategóriában az „Endívia” és az „Egyéb” sorok között kiegészül a „Káposzta levele és szára” és a „Rukkola” sorokkal.

2. cikk

A 90/642/EGK irányelv II. mellékletének A. része ezen irányelv mellékletének megfelelően módosul.

3. cikk

(1) A tagállamok legkésőbb 2006. december 8-án elfogadják és kihirdetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek megfeleljenek. Haladéktalanul közlik a Bizottsággal ezen rendelkezések szövegét, valamint egy megfelelési táblázatot azon rendelkezések és ezen irányelv között.

Ezeket a rendelkezéseket 2006. december 9-étől kell alkalmazni, kivéve a piraklosztrobinra vonatkozó rendelkezéseket, melyeket 2007. április 21-étől kell alkalmazni.

Amikor a tagállamok elfogadják ezeket a rendelkezéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(2) A tagállamok közlik a Bizottsággal nemzeti joguknak azokat a főbb rendelkezéseit, amelyeket az ezen irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

4. cikk

Ez az irányelv az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetése napját követő huszadik napon lép hatályba.

5. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2006. június 7-én.

a Bizottság részéről

Markos KYPRIANOU

a Bizottság tagja

MELLÉKLET

A 90/642/EGK irányelv II. mellékletének A. részében a fenbutatin-oxidra, a fenhexamidra, a ciazofamidra, a linuronra, a triadimefonra/triadimenolra, a pimetrozinra és a piraklosztrobinra vonatkozó oszlopok helyébe a következő szöveg lép:

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
„1. **Hozzáadott cukor nélküli friss, szárított vagy nyers, fagyasztással tartósított gyümölcs; héjas gyümölcsűek**				0,05 (*) (P)			
i. CITRUSFÉLÉK	5	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)	0,3 (P)	1 (P)
Grépfrút							
Citrom							
Zöld citrom							
Mandarin (beleértve a klementint és más hibrideket)							
Narancs							
Pomelo							
Egyéb							
ii. FÁN TERMŐ HÉJAS GYÜMÖLCSŰEK (héjjal vagy héj nélkül)	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,2 (*)	0,02 (*) (P)	
Mandula							
Brazil dió							
Kesudió							
Gesztenye							
Kókuszdió							
Mogyoró							
Ausztráliai mogyoró							
Pekándió							
Píniamag							
Pisztácia							1 (P)
Dió							
Egyéb							0,02 (*) (P)
iii. ALMATERMÉSŰEK	2	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	0,3 (P)
Alma					0,2		
Körte							
Birsalma							
Egyéb					0,1 (*)		

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
iv. CSONTHÉJASOK	0,05 (*)		0,01 (*) (P)		0,1 (*)		
Kajszibarack		5 (P)				0,05 (P)	0,2 (P)
Cseresznye		5 (P)					0,2 (P)
Őszibarack (beleértve a nektarint és hasonló hibrideket)		5 (P)				0,05 (P)	0,2 (P)
Szilva		1 (P)					0,1 (P)
Egyéb		0,05 (*) (P)				0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
v. BOGYÓS GYÜMÖLCSÖK						0,02 (*) (P)	
a) Csemege- és borszőlő	2	5 (P)	0,5 (P)		2		
Csemegeszőlő							1 (P)
Borszőlő							2 (P)
b) Eper (termesztett)	1	5 (P)	0,01 (*) (P)		0,5		0,5 (P)
c) Félcserjén termő bogyósok (termesztett)		10 (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)		0,02 (*) (P)
Feketeszeder	5						
Sarkvidéki szeder							
Kaliforniai málna							
Málna	5						
Egyéb	0,05 (*)						
d) Egyéb bogyós gyümölcsök (termesztett)	0,05 (*)	5 (P)	0,01 (*) (P)		1		0,02 (*) (P)
Fekete áfonya							
Tőzegáfonya							
Ribizli (piros, fekete és fehér)							
Pöszméte							
Egyéb							
e) Vadon termő bogyósok és vadon termő gyümölcsök	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)		0,02 (*) (P)
vi. EGYÉB			0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	
Avokádó							
Banán	3				0,2		
Datolya							
Füge							
Kivi		10 (P)					

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
Kamkvat							
Licsiszilva							
Mangó							0,05 (P)
Olajbogyó							
Papaya							0,05 (P)
Marakuja							
Ananász					3		
Gránátalma							
Egyéb	0,05 (*)	0,05 (*) (P)			0,1 (*)		0,02 (*) (P)
2. **Friss, vagy nyers, fagyasztott vagy szárított zöldségek**							
i. GYÖKÉR- ÉS GUMÓS ZÖLDSÉGEK	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)	0,02 (*) (P)	
Cékla							
Sárgarépa				0,2 (P)			0,1 (P)
Kasszava							
Gumós zeller				0,5 (P)			
Torma							0,3 (P)
Csicsóka							
Paszternák				0,2 (P)			0,3 (P)
Petrezselyemgyökér				0,2 (P)			
Retek							
Saláta bakszakáll							
Édesburgonya							
Karórépa							
Tarlórépa							
Jamszgyökér							
Egyéb				0,05 (*) (P)			0,02 (*) (P)
ii. HAGYMAFÉLÉK	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)	
Fokhagyma							0,2 (P)
Vöröshagyma					0,5		0,2 (P)
Mogyoróhagyma							0,2 (P)
Újhagyma					1		
Egyéb					0,1 (*)		0,02 (*) (P)

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
iii. TERMÉSÜKÉRT TERMESZTETT ZÖLDSÉGFÉLÉK				0,05 (*) (P)			
a) Burgonyafélék	1						
Paradicsom		1 (P)	0,2 (P)		0,3	0,5 (P)	0,2 (P)
Paprika		2 (P)			0,5	1 (P)	0,5 (P)
Padlizsán		1 (P)				0,5 (P)	0,2 (P)
Egyéb		0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
b) Kabakosok – ehető héjúak		1 (P)	0,1 (P)		0,1 (*)	0,5 (P)	0,02 (*) (P)
Uborka	0,5						
Apró uborka							
Cukkini	0,5						
Egyéb	0,05 (*)						
c) Kabakosok – nem ehető héjúak	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,1 (P)		0,1 (*)	0,2 (P)	0,02 (*) (P)
Sárgadinnye							
Tök							
Görögdinnye							
Egyéb							
d) Csemegekukorica	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
iv. KÁPOSZTAFÉLÉK	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*)		
a) Virágjukért termesztett káposztafélék						0,02 (*) (P)	0,1 (P)
Brokkoli (beleértve az olasz brokkolit)							
Karfiol							
Egyéb							
b) Fejesedő káposztafélék							
Kelbimbó							0,2 (P)
Fejes káposzta						0,05 (P)	0,2 (P)
Egyéb						0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
c) Leveles káposztafélék						0,2 (P)	0,02 (*) (P)
Kínai kel							
Kel							
Egyéb							
d) Karalábé						0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
v. LEVELES ZÖLDSÉGEK ÉS FRISS FŰSZERNÖVÉNYEK	0,05 (*)		0,01 (*) (P)		0,1 (*)		
a) Salátafélék		30 (P)		0,05 (*) (P)		2 (P)	2 (P)
Zsázsa							
Galambbegysaláta							
Fejes saláta							
Endívia							
Rukkola							
Káposzta levele és szára							
Egyéb							
b) Spenótfélék		0,05 (*) (P)		0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Spenót							
Répalevél (mangold)							
Egyéb							
c) Vízitorma		0,05 (*) (P)		0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
d) Saláta cikória		0,05 (*) (P)		0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
e) Fűszernövények		30 (P)		1 (P)		1 (P)	2 (P)
Turbolya							
Metélőhagyma							
Petrezselyem							
Zellerlevél							
Egyéb							
vi. HÜVELYES ZÖLDSÉGEK (friss)	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,1 (*)	1 (P)	0,02 (*) (P)
Bab (hüvelyben)							
Bab (hüvely nélkül)				0,1 (P)			
Borsó (hüvelyben)							
Borsó (hüvely nélkül)				0,1 (P)			
Egyéb				0,05 (*) (P)			
vii. SZÁRUKÉRT TERMESZTETT ZÖLDSÉGEK (friss)	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)			0,02 (*) (P)	
Spárga							

Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
Kardonna							
Zeller				0,1 (P)			
Édeskömény							
Articsóka					1		
Póréhagyma							0,5 (P)
Rebarbara							
Egyéb				0,05 (*) (P)	0,1 (*)		0,02 (*) (P)
viii. GOMBA	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
a) Tenyésztett gomba							
b) Vadon termő gomba							
3. **Hüvelyesek**	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*)	0,02 (*) (P)	0,3 (P)
Bab							
Lencse							
Borsó							
Egyéb							
4. **Olajos Magvak**	0,05 (*)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,2 (*)		0,02 (*) (P)
Lenmag							
Földimogyoró							
Mák							
Szezámmag							
Napraforgómag							
Repcemag							
Szójabab							
Mustármag							
Gyapotmag						0,05 (P)	
Egyéb						0,02 (*) (P)	
5. **Burgonya**	0,05 (*)	0,05 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,1 (*)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
Újburgonya							
Áruburgonya							
6. **Tea** (szárított levelek és szárak, erjesztve vagy másképpen, *Camellia sinensis*)	0,1 (*)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,2 (*)	0,1 (*) (P)	0,05 (*) (P)

	Peszticid-szermaradvány és legmagasabb megengedett szermaradványszint (mg/kg)						
Egyedi termékek csoportjai és példái, melyekre az MRL-eket alkalmazni kell	Fenbutatin-oxid	Fenhexamid	Ciazofamid	Linuron	Triadimefon és triadimenol (triadimefon és triadimenol összege)	Pimetrozin	Piraklosztrobin
7. **Komló** (szárított), beleértve a granulált és a be nem sűrített port	0,1 (*)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	10	15 (P)	10 (P)

(*) Az analitikailag kimutatható legkisebb érték.
(P) A legmagasabb megengedett szermaradványszint ideiglenesen került megállapításra, a 91/414/EGK irányelv 4. cikke (1) bekezdése f) pontjával összhangban."